



ORIGINAL

Pacientes españoles con síndrome de hipoventilación central incluidos en el Registro europeo. Datos del 2015



María Angeles García Teresa^{a,*}, Raquel Porto Abal^b, Silvia Rodríguez Torres^c, Diego García Urabayen^d, Silvia García Martínez^e, Ha Trang^f, Angel Campos Barros^g y Grupo Español de Trabajo del SHCC[◇]

^a Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Niño Jesús, Madrid, España

^b Pediatría, CS Villalba Pueblo, Madrid, España

^c Neumología Pediátrica, Hospital Sant Joan de Déu, Barcelona, Barcelona, España

^d Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital de Cruces, Bilbao, Vizcaya, España

^e Hospitalización Domiciliaria Pediátrica, Hospital de la Arrixaca, Murcia, España

^f Centro de Referencia Francés de Hipoventilación Central, Hospital Robert Debré, Consorcio Europeo del Síndrome de Hipoventilación Central, París, Francia

^g Instituto de Genética Médica y Molecular, IdiPAZ, Hospital Universitario La Paz, CIBER de Enfermedades Raras, ISCIII, Madrid, España

Recibido el 11 de marzo de 2016; aceptado el 17 de mayo de 2016

Disponible en Internet el 1 de julio de 2016

PALABRAS CLAVE

Síndrome de hipoventilación central congénita; Registro; Asistencia sanitaria; Enfermedad rara; PHOX2B

Resumen

Introducción: El síndrome de hipoventilación central congénita (SHCC) es una enfermedad genética muy rara causada por mutaciones en *PHOX2B*; en 2010 se creó el Consorcio Europeo del Síndrome de Hipoventilación Central, que en 2012 implantó un Registro online de pacientes para optimizar su cuidado.

Objetivo: Conocer las características y la evolución de los pacientes españoles con SHCC y detectar áreas de mejora.

Materiales y método: Se analizaron los datos actualizados en diciembre del 2015 de los pacientes españoles del Registro europeo.

Resultados: Se registró a 38 pacientes, nacidos entre 1987 y 2013, procedentes de 18 hospitales. El 34,2% eran mayores de 18 años. Han fallecido 3 pacientes. Aportaban estudio del gen *PHOX2B* 37 (97,3%), 32 (86,5%) con mutación. Los genotipos 20/25, 20/26 y 20/27 representaron el 84,3% de las mutaciones. Las disautonomías fueron más frecuentes y graves en portadores de genotipos con mayores expansiones de polialaninas. El 47% de pacientes asociaba alteraciones oculares, el 16% Hirschsprung, el 13% hipoglucemias y el 5% tumores. Treinta pacientes (79%)

* Autor para correspondencia.

Correo electrónico: angelesgarciateresa@gmail.com (M.A. García Teresa).

◇ Los miembros del Grupo de Español de Trabajo del SHCC están listados en el anexo.

debutaron en el periodo neonatal y 8 (21%) posteriormente (inicio/diagnóstico tardío). Ocho niños (21%) recibieron inicialmente ventilación domiciliaria con mascarilla; 5 eran lactantes con comienzo neonatal, 2 de ellos precisaron cambio a traqueostomía tras presentar parada cardiorrespiratoria; ambos tenían mutaciones graves. Han sido decanulados y transferidos a mascarilla el 34,3% de los pacientes (edad media: 13,7 años). El 29,4% de los niños escolarizados precisaron refuerzo educativo.

Conclusión: La implementación del Registro en España de pacientes con SHCC ha permitido identificar aspectos relevantes para optimizar sus cuidados, tales como la importancia del estudio genético para el diagnóstico y la estimación de gravedad, la frecuencia elevada de alteraciones oculares y de necesidad de refuerzo educativo, y algunas limitaciones de las técnicas ventilatorias.

© 2016 Asociación Española de Pediatría. Publicado por Elsevier España, S.L.U. Todos los derechos reservados.

KEYWORDS

Congenital central hypoventilation syndrome;
Registry;
Health care;
Rare disease;
PHOX2B

Spanish patients with central hypoventilation syndrome included in the European Registry. The 2015 data

Abstract

Introduction: Congenital Central Hypoventilation Syndrome (CCHS) is a very rare genetic disease. In 2012 the European Central Hypoventilation Syndrome (EuCHS) Consortium created an online patient registry in order to improve care.

Aim: To determine the characteristics and outcomes of Spanish patients with CCHS, and detect clinical areas for improvement.

Materials and method: An assessment was made on the data from Spanish patients in the European Registry, updated on December 2015.

Results: The Registry contained 38 patients, born between 1987 and 2013, in 18 hospitals. Thirteen (34.2%) were older than 18 years. Three patients had died. Genetic analysis identified *PHOX2B* mutations in 32 (86.5%) out of 37 patients assessed. The 20/25, 20/26 and 20/27 polyalanine repeat mutations (PARMs) represented 84.3% of all mutations. Longer PARMs had more, as well as more severe, autonomic dysfunctions. Eye diseases were present in 47%, with 16% having Hirschsprung disease, 13% with hypoglycaemia, and 5% with tumours. Thirty patients (79%) required ventilation from the neonatal period onwards, and 8 (21%) later on in life (late onset/presentation). Eight children (21%) were using mask ventilation at the first home discharge. Five of them were infants with neonatal onset, two of them, both having a severe mutation, were switched to tracheostomy after cardiorespiratory arrest at home. Approximately one-third (34.3%) of patients were de-cannulated and switched to mask ventilation at a mean age of 13.7 years. Educational reinforcement was required in 29.4% of children attending school.

Conclusion: The implementation of the EuCHS Registry in Spain has identified some relevant issues for optimising healthcare, such as the importance of genetic study for diagnosis and assessment of severity, the high frequency of eye disease and educational reinforcement, as well as some limitations in ventilatory techniques.

© 2016 Asociación Española de Pediatría. Published by Elsevier España, S.L.U. All rights reserved.

Introducción

El síndrome de hipoventilación central congénita (SHCC) o enfermedad de Ondine es una patología genética muy rara del sistema nervioso autónomo (SNA), caracterizada por la pérdida del control automático de la respiración^{1,2}; se manifiesta típicamente durante el sueño no REM o, en casos más graves, en todo el sueño, incluso en vigilia. Puede asociar otras disautonomías (alteraciones del ritmo cardíaco³, de la motilidad intestinal y ocular^{4,5}, enfermedad de Hirschsprung⁶ y tumores de la cresta neural^{7,8}).

Se produce por mutaciones en heterocigosis del gen paired-like Homeobox 2 B (*PHOX2B*), cuya función es clave en el desarrollo del SNA durante la embriogénesis^{9,10}. Las mutaciones más frecuentes (90% de los casos), denominadas «poly-ala-repeat mutations» (PARM), consisten en expansiones del segmento de 20 residuos de alanina presente en el exón 3 de *PHOX2B*; la longitud de dichas expansiones es variable, habiéndose detectado genotipos desde 20/24 hasta 20/33. El 10% restante de las mutaciones identificadas, denominadas «non-poly-ala-repeat mutations» (NPARM), son mutaciones puntuales missense, pequeñas

inserciones/deleciones que alteran la pauta de lectura¹¹, o, más raramente (< 1%), deleciones/duplicaciones del exón 3 o del gen completo¹². La mayoría de las mutaciones se producen de novo, aunque hasta un 25% de los progenitores asintomáticos pueden tener mosaicismo somático¹³. El estudio genético confirma el diagnóstico clínico e informa sobre la gravedad, ya que las mutaciones con expansiones más cortas (20/24 y 20/25) presentan penetrancia variable, pudiendo manifestarse incluso con fenotipo normal; por el contrario, las PARM con mayores expansiones (20/27 y 20/33) asocian disautonomías de mayor gravedad y mayor necesidad de ventilación mecánica (VM) 24 h^{14,15}. Las mutaciones NPARM asocian mayor incidencia de tumores y enfermedad de Hirschsprung¹⁶.

Generalmente, la dependencia de VM aparece desde el nacimiento (SHCC de inicio precoz); no obstante, a veces la hipoventilación pasa desapercibida o se manifiesta más tarde, diagnosticándose después del mes de vida, incluso en adultos portadores de mutación (SHCC de inicio o diagnóstico tardío)¹⁷⁻²⁰. Existen otras formas tardías de hipoventilación central primaria sin mutación conocida, entidades diferentes del SHCC, tales como la entidad "rapid-onset obesity with hypoventilation, hypothalamic dysfunction and autonomic dysregulation" (ROHHAD)^{21,22}.

Los niños afectados de SHCC precisan óptima VM en domicilio para sobrevivir y/o alcanzar un óptimo neurodesarrollo, por lo que el diagnóstico precoz y la vigilancia continua de su estado respiratorio son claves para evitar complicaciones y secuelas derivadas de la hipoxemia y la hipercapnia crónica^{15,23}.

Es una enfermedad muy rara, con incidencia desconocida, aunque estimada de 1/200.000 recién nacidos (RN) vivos²⁴. En 2010 se organizó el Consorcio Europeo del Síndrome de Hipoventilación Central, para optimizar el cuidado de los pacientes²⁵ (www.ichsnetwork.eu/); en este marco fue diseñado un Registro europeo online de pacientes, siguiendo las normas de seguridad, anonimidad y confidencialidad vigentes. Catorce países europeos participan actualmente, incluida España. Los objetivos del presente trabajo son: *a*) conocer las características fenotípicas y genotípicas, formas de presentación, técnicas de VM utilizadas y evolución de los pacientes españoles diagnosticados de SHCC incluidos en el Registro europeo, y *b*) identificar aspectos relevantes en el cuidado de estos pacientes, subsidiarios de mejora.

Método

La implantación del Registro europeo en España fue autorizada por un Comité Ético de Investigación Clínica español de referencia y se divulgó a través de sociedades científicas y de la Asociación Ondine, que integra a familiares y pacientes españoles con SHCC (www.sindromedeondine.es). Se comenzó el reclutamiento de pacientes en marzo del 2012. Cuatro familias declinaron participar. Los responsables legales y/o pacientes firmaron el consentimiento informado para participar. Los médicos españoles responsables de los pacientes, uno de ellos coordinador nacional, recibieron acceso al Registro online; cada investigador introdujo los datos, obtenidos mediante revisión de la historia clínica y entrevista a los afectados, supervisados posteriormente por

el coordinador. Los datos se actualizan periódicamente, la última fecha, el 31 de diciembre del 2015.

Se recogieron los siguientes datos: fecha y país de nacimiento, sexo, raza, datos del embarazo, parto y periodo neonatal. Manifestaciones clínicas iniciales y evolutivas (respiratorias, gastrointestinales, neurológicas, cardiovasculares, oculares, endocrinas, tumores, otras); patologías asociadas. Diagnóstico: fecha, pruebas realizadas, estudio genético, mutación encontrada. Tratamientos: técnicas de ventilación y cambios; cirugías. Tiempo de ingreso hospitalario. Aspectos sociales: escolarización, grado académico alcanzado, primer trabajo. Datos del fallecimiento.

Se trata de un estudio observacional transversal. La descripción de los datos se realizó mediante la media, la mediana, la desviación típica y el rango de las variables cuantitativas, así como mediante las frecuencias absoluta y relativa de las variables cualitativas. Cuando los datos lo permitieron, se realizaron contrastes de hipótesis; las medias de los días de ingreso se compararon mediante el test de Mann-Whitney y la relación entre la frecuencia de patologías asociadas y las diversas mutaciones se estudió mediante regresión lineal. Los datos relevantes se presentaron en tablas y figuras. Se utilizó el programa SPSS versión 15 para el análisis estadístico.

Resultados

Durante el periodo del estudio (desde marzo del 2012 hasta diciembre del 2015) se registraron y actualizaron los datos de 38 pacientes, nacidos entre 1987 y 2013, de edad media $13,6 \pm 7,45$ años; mediana 11,35 meses; rango de edad: 5 meses y 28,6 años. Trece pacientes (34,2%) eran mayores de 18 años. Diecisiete (44,7%) eran varones y 21 (55,3%) mujeres. La distribución de pacientes por comunidad autónoma de residencia fue la siguiente: Madrid 7 pacientes, Andalucía 6, Castilla-La Mancha 5, Cataluña 5, Murcia 3, País Vasco 3, Aragón 2, Valencia 2, Canarias 1, Castilla-León 1, Extremadura 1, Islas Baleares 1 y Navarra 1 paciente. En el estudio han participado 22 investigadores, pertenecientes a 19 hospitales españoles, referidos en la lista de autores.

Han fallecido 3 pacientes (7,8%), todos de forma inesperada fuera del hospital, 2 durante el sueño y otro por accidente; sus edades de defunción fueron 5 meses, 13 meses y 15 años, respectivamente.

Genotipos, fenotipos y correlación genotipo/fenotipo

Treinta y siete pacientes aportaban estudio del gen *PHOX2B*, realizado en 32 niños (86,4%) en el Instituto de Genética Médica y Molecular del Hospital La Paz de Madrid, laboratorio de referencia en España para el diagnóstico de SHCC. Treinta y dos pacientes (86,4%) presentaban mutación; 30 mutaciones (93%) eran PARM y 2 (6,6%) eran NPARM (tabla 1). Los genotipos 20/25, 20/26 y 20/27 representan el 84,3% de las mutaciones encontradas. El estudio genético fue negativo en 4 niños: 2 estaban diagnosticados de síndrome de ROHHAD por el cuadro clínico asociado; uno inició hipoventilación a los 10 años; uno, con comienzo neonatal, presentaba hipoventilación en sueño tranquilo.

Tabla 1 Correlación genotipo-fenotipo. Número y porcentaje (entre paréntesis) de pacientes que asocian las diversas patologías del sistema nervioso autónomo en cada grupo y subgrupo de mutación del gen *PHOX2B* (PARM —20/25, 20/26, 20/27, 20/33—, NPARM)

	20/25	20/26	20/27	20/33	Total PARM		NPARM		No mutación	NR	Total	
	(n=6)	(n=10)	(n=11)	(n=3)	(n=30)	(%)	(n=2)	(%)	(n=5)	(n=1)	(n=38)	(%)
Tumores SNA	–	–	–	–	–	–	1 (50)	–	1	–	2	(5,2)
Enfermedad de Hirschsprung	–	–	3	2	5	(16,6)	1 (50)	–	–	–	6	(15,8)
Vólvulo gastrointestinal	–	–	1	1	2	(6,6)	–	–	–	–	2	(5,2)
Síncope	–	1	3	–	4	(13,3)	–	–	–	–	4	(10,5)
Mareos	1	1	1	–	3	(10)	–	–	–	–	3	(7,9)
Marcapasos cardíaco	–	1	1	–	2	(6,6)	–	–	–	–	2	(5,2)
Convulsiones	3	3	5	1	12	(40)	–	–	2	–	14	(36,8)
Espasmos del sollozo	–	–	2	2	4	(13,3)	–	–	1	–	5	(13,1)
Hipoglucemias	1	2	1	1	5	(16,6)	–	–	–	–	5	(13,1)
Alteraciones oculares	1	4	9	3	17	(56,6)	–	–	–	1	18	(47,3)
Media n.º patologías/pac	1	1,2	2,36	3,33								
p ^a		< 0,7	< 0,014	< 0,003								
Media de días de estancia ^b	228	215	429	87	282		425		165	152	271	
p	< 0,46	< 0,46	< 0,016	< 0,07			< 0,94		< 0,98	< 0,92		

NR: estudio genético no realizado; NPARM: nonpolyalanine repeat expansion mutation; PARM: polyalanine repeat expansion mutation; SNA: sistema nervioso autónomo.

^a Se calculó «p» mediante regresión lineal, tomando como referencia la mutación 20/25.

^b Estancia media (en días) del periodo de ingreso que originó la ventilación mecánica a domicilio.

Se desconoce el resultado del estudio en un paciente y no fue realizado en otro.

La [tabla 1](#) muestra las patologías asociadas y su relación con las diferentes mutaciones; destacan las alteraciones oculares por su alta frecuencia (47,3%). Dos pacientes fueron intervenidos de urgencia por vólvulo gastrointestinal. Cinco pacientes (13,1%) presentaron hipoglucemias.

En esta serie no es posible comparar los tipos de patologías del SNA encontrados en ambos tipos de mutaciones (PARM vs. NPARM) porque solo 2 pacientes presentan mutación NPARM. Sin embargo, las patologías estructurales (tumores del SNA, Hirschsprung) tienden a asociarse con mutaciones NPARM y las patologías funcionales (alteración del ritmo cardíaco, hipoglucemias, etc.) se asocian con las mutaciones PARM ([tabla 1](#)).

Dentro de las mutaciones PARM, las patologías del SNA son más frecuentes y más graves en pacientes con expansiones mayores (20/27 y 20/33; $p < 0,014$ y $p < 0,003$, respectivamente) ([tabla 1](#)).

Formas clínicas de presentación inicial

Treinta pacientes (79%) comenzaron de forma típica, necesitando VM desde el periodo neonatal (29 desde el primer día de vida, 1 después), sin patología cardiopulmonar u otra justificación (inicio precoz); de ellos, 28 (93,3%) presentaban mutación, uno no, y se desconoce en otro. Ocho pacientes (21%) ([tabla 2](#)) comenzaron con otros síntomas y/o la necesidad de VM se detectó o apareció en edad posterior (inicio-diagnóstico tardío), 4 de ellos (50%) presentaban mutación.

Tipo de ventilación mecánica

Técnicas ventilatorias en la Unidad de Cuidados Intensivos pediátrica o neonatal: Durante el comienzo de la enfermedad, 35 pacientes (92,1%) recibieron intubación y ventilación invasiva, y 18 (47%) ventilación no invasiva (VNI), usada por primera vez en el año 2000. Quince niños (39,5%) utilizaron ambos modos.

Técnicas ventilatorias en domicilio: *a) traqueostomía* (TQ): 32 pacientes (84,2%) han sido ventilados con TQ; 6 (15,8%) nunca fueron traqueostomizados; la edad media del procedimiento quirúrgico fue de 7,8 meses \pm 1,1; mediana, 2,6 meses; rango 24 días - 5,75 años. Han sido decanulados 11 pacientes (34,3%); la edad media de decanulación y transferencia a VNI fue de 13,7 años \pm 1,89; mediana, 12,66 años; rango 6,12 - 20,5 años. Solo un paciente era menor de 10 años cuando fue decanulado. *b) Ventilación con mascarilla*: fue usada en domicilio por 19 pacientes (50%), la primera vez en 1998, evento publicado por sus autores²⁶. La [tabla 3](#) muestra las características de los 8 niños ventilados con mascarilla en el momento de su primer alta a domicilio tras el diagnóstico; 5 eran lactantes con comienzo neonatal de la enfermedad, 2 de los cuales precisaron cambio a TQ tras presentar parada cardiorrespiratoria en domicilio por ventilación ineficaz (genotipos: 20/33, NPARM). *c) Marcapasos frénico* (MF): se implantó en 4 pacientes (11%), en el Hospital de Parapléjicos de Toledo, a la edad/año de implantación de: 1,2 años/1992 (que fracasó), 8,8 años/2000, 23 años/2013 y 24 años/2014; los 3 pacientes ventilados con MF en diciembre del 2015 eran adultos dependientes de VM 24 h, que en vigilia usaban el MF y por la noche, la TQ (un paciente) o la mascarilla (2 pacientes).

Tabla 2 Pacientes con inicio o diagnóstico tardío del síndrome de hipoventilación central

Síntomas previos	Edad de inicio VM	Síntomas al comienzo (modo de ventilación)	Mutación
1. RN sano, alta a domicilio ^a	19 días	Cianosis, hipercapnia sin distrés, necesidad de VM (TQ)	20/26
2. RN sano, alta a domicilio	40 días	Letargia, rechazo de tomas, cianosis, hipercapnia sin distrés respiratorio, necesidad de VM (TQ)	20/25
3. RN 1. ^{er} ddv: episodios de cianosis; diagnóstico sepsis clínica, antibióticos, alta a domicilio	46 días	Reingresa por cianosis, hipercapnia sin distrés, necesidad de VM (TQ)	20/25
4. RN 1. ^{er} ddv: episodios de cianosis, hipoglucemias, sepsis clínica, antibióticos, alta a domicilio	50 días	Reingresa por letargia, rechazo de tomas, cianosis, hipercapnia sin distrés respiratorio, edemas, hepatopatía, necesidad de VM (TQ)	20/25
5. RN 3. ^{er} ddv síntomas digestivos, necesita NPT; un mes: hipercapnia no valorada; 3 meses: diagnosticado de enfermedad de Hirschsprung	5,8 meses	Bronquiolitis, necesidad de VM (VNI)	20/33
6 ^b . Trastornos del sueño 14 meses: hipertensión pulmonar primaria	5,6 años	Neumonía, hipoxemia, crisis convulsivas, necesidad de VM (TQ)	No realizado
7 ^b . Sano hasta 7 meses antes, cuando inicia polifagia, rápida ganancia de peso, enuresis, alteraciones del sueño, sudoración profusa	3,9 años	Apnea, cianosis, PCR. ROHHAD: obesidad, hipoventilación central, disfunción hipotalámica, ganglioneuroblastoma torácico, necesidad de VM (TQ)	No mutación
8. Sano hasta los 3 años, cuando inicia polifagia, gana 14 kg en pocos meses, poliuria, sudoración profusa	5,2 años	Apneas centrales y obstructivas. Bradicardias, Raynaud, ROHHAD: obesidad, hipoventilación central, disfunción hipotalámica (TSH elevada), necesidad de VM (VNI)	No mutación
9. Sano	10,4 años	Coma, hipercapnia, «encefalitis» resuelta con VM, RM normal, persiste hipoventilación central, necesidad de VM (VNI)	No mutación

ddv: días de vida; E: enfermedad; NPT: nutrición parenteral total; PCR: parada cardiorrespiratoria; RM: resonancia magnética; RN: recién nacido; ROHHAD: rapid-onset obesity with hypoventilation, hypothalamic dysfunction and autonomic dysregulation; TQ: traqueostomía; VM: ventilación mecánica; VNI: ventilación no invasiva con mascarilla.

^a Se incluye a un paciente con comienzo neonatal, sucedido después de ser dado de alta a domicilio.

^b Referencia Sánchez et al.¹⁷.

Tabla 3 Pacientes en los que la ventilación no invasiva con mascarilla se usó como primera opción y se mantuvo en el primer alta a domicilio

	Edad de inicio de ventilación	Edad de alta a domicilio	Patología asociada	Mutación	Cambio a otro modo	Edad de cambio	Motivo de cambio
1	1. ^{er} ddv	2,7 meses	No	20/25	No		
2	1. ^{er} ddv	2,17 meses	No	20/25	No		
3	1. ^{er} ddv	1,7 meses	No	No mutación	No		
4	1. ^{er} ddv	2,43 meses	Hirschsprung Espasmos del sollozo	20/33	Sí, a TQ	5, 7 meses	PCR en casa
5	1. ^{er} ddv	2,23 meses	No	NPARM	Sí, a TQ	1, 6 años	PCR en casa
6	5,7 meses	7,3 meses	Hirschsprung	20/33	No		
7	5,2 años	5, 3 años	ROHHAD	No mutación	No		
8	10,4 años	10,9 años	Neuropatía periférica	No mutación	Sí, asocia MF	22,9 años	Necesidad de VM 24 h

ddv: día de vida; MF: marcapasos frénico; NPARM: nonpolyalanine repeat expansion mutation; PCR: parada cardiorrespiratoria; ROHHAD: rapid-onset obesity with hypoventilation, hypothalamic dysfunction and autonomic dysregulation; TQ: traqueostomía; VM: ventilación mecánica.

Tabla 4 Duración (días) del ingreso en el que se inició la ventilación mecánica a domicilio. Fue significativamente mayor en los pacientes con TQ y en los ingresados antes del año 2000

	Todos (n = 38)	Modo de ventilación		Tipo de comienzo		Año de inicio del ingreso	
		TQ (n = 30)	VNI (n = 8)	Neonatal (n = 30)	Tardío (n = 8)	< 2000 (n = 13)	≥ 2000 (n = 25)
Media	271	319 ^a	91	304 ^a	150	566 ^b	118
Desviación típica	313	336	51	344	69	392	53
Mediana	153	181	70	153	162	332	103
Rango	49-1165	62-1165	49-175	51-1165	49-259	154-1165	49-212

TQ: traqueostomía; VNI: ventilación no invasiva con mascarilla.

^a p < 0,654.

^b p < 0,000.

* p < 0,004.

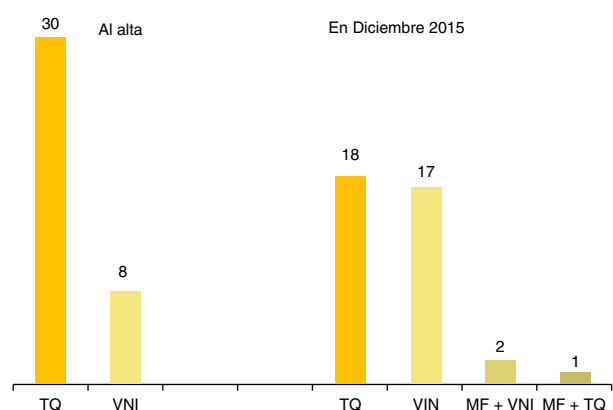


Figura 1 Diferentes técnicas de ventilación y número de pacientes ventilados con cada una de ellas en la primera alta a domicilio (izquierda) y en diciembre del 2015 (derecha).

MF: marcapasos frénico; TQ: traqueostomía; VNI: ventilación no invasiva con mascarilla.

A lo largo de su vida en domicilio, 22 pacientes han recibido un sólo modo de ventilación, 13, 2 modos, y 3, 3 modos. Ningún paciente fue ventilado con presión negativa. La **figura 1** muestra las técnicas ventilatorias aplicadas en la primera alta a domicilio y en diciembre del 2015.

Estancias: en las **tablas 1 y 4** se describe la duración del ingreso que originó la VM a domicilio. El tiempo fue significativamente más largo en pacientes con genotipo 20/27 ($p < 0,016$), dados de alta con TQ ($p < 0,004$) y en ingresados antes del año 2000 ($p < 0,000$).

Aspectos sociales

a. Escolarización: de los 34 pacientes en edad escolar, 3 (8,8%) recibieron educación especial y 31 (91%) acudieron a colegio normal, aunque 10 de estos (29,4%) necesitaron refuerzo educativo continuado. La **figura 2** muestra el grado académico alcanzado según la edad, menor o mayor de 18 años. Cuatro pacientes mayores de 18 años (30%) recibieron educación superior (3, universidad y 1, grado formativo superior), *b) trabajo:* 4 pacientes mayores de 18 años (30%) iniciaron actividad laboral remunerada.

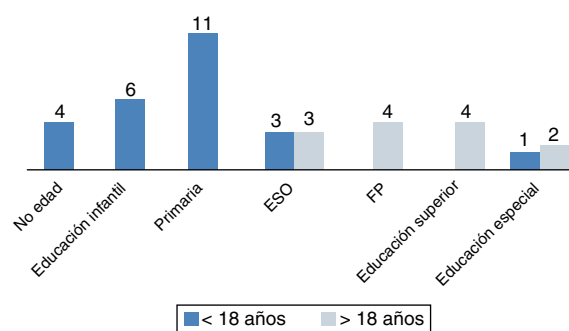


Figura 2 Número de pacientes que han alcanzado cada nivel de escolarización. Se diferencian 2 grupos, según la edad: < 18 años (25 pacientes) y ≥ 18 años (13 pacientes). Diez niños precisaron refuerzo educativo.

Discusión

Este estudio agrupa por primera vez a los pacientes españoles con SHCC. La implementación del Registro europeo en España ha requerido el esfuerzo y la colaboración de 19 hospitales y 22 profesionales sanitarios para reclutar a 38 pacientes, al tratarse de una enfermedad muy rara y no existir aún centros de referencia nacionales para el seguimiento multidisciplinar, coordinado con los médicos regionales, como se recomienda², y se lleva a cabo internacionalmente (Francia²⁴, EE. UU.²⁷). La puesta en marcha del laboratorio de referencia español para diagnóstico genético de SHCC es el primer paso dado en ese proyecto, que constituye un área de mejora.

Un tercio de los pacientes españoles son mayores de 18 años (todos diagnosticados en la infancia, muchos al nacer), lo que demuestra su larga supervivencia gracias a la VM domiciliaria y al cuidado continuado de sus familias. La entrada en la edad adulta plantea la difícil transición de estos niños crónicos desde los servicios de Pediatría (donde generalmente han recibido seguimiento estrecho) a Unidades de adultos, que desconocen esta patología, pudiendo quedar insuficientemente protegidos. Por ello, algunos países extienden la atención a pacientes mayores de edad en sus centros de referencia, en colaboración con especialistas de adultos²⁷. La vida independiente y autónoma, las

relaciones de pareja y la inserción en la vida laboral suponen un desafío para estos jóvenes que duermen con respirador.

El desarrollo neurocognitivo de los pacientes con SHCC está condicionado por aspectos relacionados con la propia enfermedad, por procesos intercurrentes y por el riesgo permanente de hipoxemia e hipercapnia, especialmente durante el sueño²⁸⁻³⁰. Aun así, la mayoría de los niños españoles han sido escolarizados en centros normales y 4 han alcanzado el nivel superior educativo, aunque un tercio han precisado refuerzo educativo mantenido. Por ello, la optimización de la atención de los niños españoles con SHCC implica su valoración psicopedagógica y curricular periódica, para detectar y tratar precozmente deficiencias de aprendizaje.

La frecuencia de mutaciones del presente estudio se corresponde con otras series publicadas y aparentemente también la correlación genotipo-fenotipo¹⁴, aunque, como se señala anteriormente, el escaso número de pacientes NPARM impide estudios comparativos; no obstante, en esta serie, los tumores del SNA están ausentes en pacientes PARM y la enfermedad de Hirschsprung predomina en pacientes 20/33 y NPARM. Por ello, el análisis genético es fundamental para diagnosticar la enfermedad y orientar en el tratamiento multidisciplinar y el seguimiento periódico protocolizado según genotipo, como recomienda la American Thoracic Society (ATS)^{2,15}.

Respecto a otras patologías asociadas, las hipoglucemias aparecen en 5 pacientes (13%), frente al 8% de la serie de Vanderlaan et al.⁸; se trata de una complicación poco reseñada en la literatura, incluso no mencionada en publicaciones de expertos²; sin embargo, comporta gran relevancia clínica, porque las hipoglucemias perturban enormemente la vida diaria del niño y familia, tanto por los síntomas como por las medidas necesarias para su difícil control³¹. Dos pacientes (genotipos 20/27, 20/33) precisaron laparotomía urgente por presentar vólvulo gastrointestinal, complicación no descrita anteriormente por otros autores, aunque pudiera haberse englobado en las alteraciones de motilidad intestinal. Las patologías oculares, sin precisar tipo, son muy frecuentes, presentándose en casi la mitad de los pacientes españoles, al igual que en la serie de Vanderlaan et al.⁸. Patwari et al.⁵ describen alteración de la capacidad de adaptación pupilar a la luz. Por tanto, la exploración oftalmológica periódica incluyendo pupilometría es necesaria para prevenir la repercusión negativa de la alteración visual sobre el aprendizaje y desarrollo.

Los síntomas de hipoventilación central pueden pasar desapercibidos o ser malinterpretados y diagnosticarse tardíamente, sobre todo en mutaciones menos graves, como ocurrió en 3 de nuestros pacientes con genotipo 20/25, aunque también sucedió en un lactante 20/33, diagnosticado inicialmente de enfermedad de Hirschsprung. El retraso diagnóstico implica hipoxia e hipercapnia crónicas, que entorpecen el neurodesarrollo²⁰; su prevención representa un área de mejora que conlleva mantener alto índice de sospecha ante hallazgos clínicos no aclarados, tales como episodios de cianosis, letargia, hipertensión pulmonar, necesidad de VM por infecciones leves o tras anestesia, convulsiones o retraso del neurodesarrollo.

La elección del modo ventilatorio en cada paciente y momento supone un aspecto muy relevante en la

optimización del tratamiento. La TQ es la técnica más usada en los niños españoles con SHCC en la primera década de la vida, como en otras series⁸. Diversos autores y la ATS recomiendan la TQ en los primeros años de la vida, por seguridad y para garantizar un óptimo neurodesarrollo, evitando el cambio a VNI antes de los 6-8 años¹⁵. Sin embargo, es un asunto controvertido porque no hay estudios que analicen la influencia de la técnica ventilatoria sobre el neurodesarrollo. Costa Orvay et al.³² describen el fracaso de la VNI en 2 lactantes con SHCC frente a la experiencia positiva de otros autores³³; en la serie de Vanderlaan et al., de 196 pacientes, el 14,3% nunca usó TQ⁸, porcentaje similar al obtenido en el presente estudio (15,8%). Este muestra a 8 pacientes tratados desde el inicio y dados de alta a domicilio con ventilación con mascarilla, sin TQ, 5 de los cuales habían presentado comienzo neonatal: los 2 con genotipo más grave (20/33, NPARM) precisaron transferir a TQ por presentar parada cardiorrespiratoria en su domicilio, frente a los 3 restantes, con mutaciones más leves (20/25, 20/25, no mutación), que han mantenido la mascarilla. Cuando se usa VNI en niños pequeños, además de la gravedad del genotipo, otro aspecto a considerar es el efecto negativo a largo plazo de la interfase sobre el crecimiento del macizo facial^{34,35}, hecho no analizado en nuestro estudio. Por todo lo anterior, parece prudente utilizar la TQ como opción inicial en niños con SHCC de comienzo precoz, planteando la VNI como opción inicial solo en pacientes muy seleccionados, como pueden ser algunos bebés con genotipo menos grave determinante de menor hipoventilación y no comorbilidad, o en pacientes con comienzo tardío. El uso de la VNI siempre debe acompañarse de vigilancia estrecha y de medidas preventivas dirigidas a evitar deformidades faciales (alternancia de interfases, uso de mascarilla facial total o de presión negativa)^{36,37}.

El MF asociado a otros modos es utilizado por solo 3 pacientes españoles, todos dependientes de VM 24 h, como otros autores refieren³⁸. No obstante, el MF aislado se usa por adolescentes o adultos ventilados solo durante el sueño^{8,27}, liberados de TQ y mascarilla. Los inconvenientes del MF están en relación con su implantación quirúrgica y con complicaciones técnicas o infecciosas³⁹. Un nuevo sistema de marcapasos que estimula directamente el diafragma podría mejorar el procedimiento, aunque la experiencia aún es muy escasa⁴⁰.

El paso de TQ a VNI se llevó a cabo en nuestros pacientes a la edad media de 13,7 años, el doble de la edad mínima de seguridad recomendada (6-8 años)¹⁵; solo un niño cambió antes de los 10 años; diversos factores no analizados en este estudio influyen en la decisión personalizada del momento de cambio: ventajas/inconvenientes, disposición y deseo del paciente o padres, experiencia del equipo médico.

La principal limitación del presente estudio es que el Registro no ha reclutado a todos los pacientes españoles con SHCC, porque algunas familias han rechazado participar y porque probablemente existen pacientes no diagnosticados o desconocidos. Con los pacientes conocidos y los datos demográficos publicados por el Instituto Nacional de Estadística (http://www.ine.es/inebmenu/mnu_dinamicapob.htm), la incidencia estimada en España del SHCC sería de 0,35/100.000 RN vivos; sin embargo, tomando como referencia la incidencia francesa²⁴, en España nacerían cada año unos 2 pacientes con SHCC y sumarían unos

17 los aún no identificados. Sería necesario aumentar los esfuerzos colaborativos para identificarlos.

En resumen, la puesta en funcionamiento del Registro europeo de pacientes con SHCC en España ha permitido reconocer aspectos relevantes para optimizar sus cuidados: ausencia de centros de referencia en España, importancia del estudio genético y del refuerzo educativo y algunas limitaciones de los modos ventilatorios.

Financiación

Estudio financiado parcialmente por Proyecto FIS08/90233 (Ángel Campos Barros). El diseño, elaboración y mantenimiento del Registro europeo fueron financiados por la Agencia Ejecutiva de Sanidad y Consumo de la Unión Europea.

Conflicto de intereses

Los autores declaran no tener ningún conflicto de intereses.

Agradecimientos

A los pacientes con SHCC y a sus familias. Al Consorcio Europeo del Síndrome de Hipoventilación Central.

Anexo: Relación de miembros del Grupo Español de Trabajo del SHCC.

Ana Llorente de la Fuente: Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Doce de Octubre, Madrid, España.

Arturo Hernández González: Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Puerta del Mar, Cádiz, España.

Amaya Bustinza Arriortua: Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Gregorio Marañón, Madrid, España.

Jesús de la Cruz Moreno: Pediatría, Hospital Universitario Materno Infantil, Jaén, España.

Martí Pons Odena: Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Sant Joan de Déu, Barcelona, España.

Purificación Ventura Faci: Neonatología, Hospital Lozano Blesa, Zaragoza, España.

Laura Rubio Ortega: Hospitalización a Domicilio Pediátrica, Hospital General Universitario, Alicante, España.

Estela Pérez Ruiz: Neumología Infantil, Hospital Carlos Haya, Málaga, España.

Antonio Aguilar Fernández: Neumología Pediátrica, Hospital Materno Infantil, Las Palmas, España.

Amaya Pérez Ocón: Cuidados Intensivos Pediátricos, Complejo Hospitalario de Navarra, Pamplona, Navarra, España.

Borja Osona: Neumología Pediátrica, Hospital Son Espases, Palma de Mallorca, Islas Baleares, España.

Isabel Delgado Pecellin: Neumología Pediátrica, Hospital Virgen del Rocío, Sevilla, España.

Ignacio Arroyo Carrera: Neonatología, Hospital San Pedro de Alcántara, Cáceres, España.

Javier Sayas Catalán: Neumología, Hospital Doce de Octubre, Madrid, España.

Elvira González Salas: Cuidados Intensivos Pediátricos, Hospital Universitario de Salamanca, Salamanca, España.

Carlos Martín de Vicente: Neumología Pediátrica, Hospital Miguel Servet, Zaragoza, España.

Bibliografía

1. Mellins RB, Balfour HH, Turino GM, Winters RW. Failure of automatic control of ventilation (Ondine's curse). Report of an infant born with this syndrome and review of the literature. *Medicine (Baltimore)*. 1970;49:487.
2. Rand CM, Carroll MS, Weese-Mayer DE. Congenital central hypoventilation syndrome: A neurocristopathy with disordered respiratory control and autonomic regulation. *Clin Chest Med*. 2014;35:535–45.
3. Gronli JO, Santucci BA, Leurgans SE, Berry-Kravis EM, Weese-Mayer DE. Congenital central hypoventilation syndrome: PHOX2B genotype determines risk for sudden death. *Pediatr Pulmonol*. 2008;43:77–86.
4. Goldberg DS, Ludwig IH. Congenital central hypoventilation syndrome: Ocular findings in 37 children. *J Pediatr Ophthalmol Strabismus*. 1996;33:175–80.
5. Patwari PP, Stewart TM, Rand CM, Carroll MS, Kuntz NL, Kenny AS, et al. Pupillometry in congenital central hypoventilation syndrome (CCHS): Quantitative evidence of autonomic nervous system dysregulation. *Pediatr Res*. 2012;71:280–5.
6. Haddad GG, Mazza NM, Defendini R, Blanc WA, Driscoll JM, Epstein MA, et al. Congenital failure of automatic control of ventilation, gastrointestinal motility and heart rate. *Medicine*. 1978;57:517–26.
7. Gaisie G. Hirschsprungs disease, Ondine's curse, and neuroblastoma —manifestations of neurocristopathy. *Pediatric Radiology*. 1989;20(1-2):136.
8. Vanderlaan M, Holbrook CR, Wang M, Tuell A, Gozal D. Epidemiologic survey of 196 patients with congenital central hypoventilation syndrome. *Pediatr Pulmonol*. 2004;37:217–29.
9. Amiel J, Laudier B, Attie-Bitach T, Trang H, de Pontual L, Gener B, et al. Polyalanine expansion and frameshift mutations of the paired-like homeobox gene PHOX2B in congenital central hypoventilation syndrome. *Nat Genet*. 2003;33:459–61.
10. Weese-Mayer DE, Berry-Kravis EM, Zhou L, Maher BS, Silvestri JM, Curran ME, et al. Idiopathic congenital central hypoventilation syndrome: Analysis of genes pertinent to early autonomic nervous system embryologic development and identification of mutations in PHOX2b. *Am J Med Genet A*. 2003;123:267–78.
11. Weese-Mayer DE, Rand CM, Berry-Kravis EM, Jennings LJ, Loghmanee DA, Patwari PP, et al. Congenital central hypoventilation syndrome from past to future: Model for translational and transitional autonomic medicine. *Pediatr Pulmonol*. 2009;44:521–35.
12. Jennings LJ, Yu M, Rand CM, Kravis N, Berry-Kravis EM, Patwari PP, et al. Variable human phenotype associated with novel deletions of the PHOX2B gene. *Pediatr Pulmonol*. 2012;47:153–61.
13. Bachetti T, Parodi S, di Duca M, Santamaria G, Ravazzolo R, Ceccherini I. Low amounts of PHOX2B expanded alleles in asymptomatic parents suggest unsuspected recurrence risk in congenital central hypoventilation syndrome. *J Mol Med (Berl)*. 2011;89:505–13.
14. Patwari P, Rand CM, Koliboski CM. Paired-like Homeobox 2B (PHOX2B) gene and autonomic nervous system dysregulation (ANS): Comprehensive genotype/phenotype correlation in cohort of 98 congenital central hypoventilation syndrome (CCHS) cases. *Am J Respir Crit Care Med*. 2009;179:A1745.
15. Weese-Mayer DE, Berry-Kravis EM, Ceccherini I, Keens TG, Darius A, Loghmanee DA, et al. An official ATS clinical policy statement: Congenital central hypoventilation syndrome genetic basis, diagnosis and management. *Am J Respir Crit Care Med*. 2010;181:626–44.

16. Berry-Kravis EM, Zhou L, Rand CM, Weese-Mayer DE. Congenital central hypoventilation syndrome: PHOX2B mutations and phenotype. *Am J Respir Crit Care Med*. 2006;174:1139-44.
17. Sánchez MC, López-Herce J, Carrillo A, Mora R, Arias B, Rodríguez A, et al. Late onset central hypoventilation syndrome. *Pediatr Pulmonol*. 1996;21:189-91.
18. Weese-Mayer DE, Berry-Kravis EM, Zhou L. Adult identified with congenital central hypoventilation syndrome—mutation in PHOX2B gene and late-onset CCHS. *Am J Respir Crit Care Med*. 2005;171:88.
19. Doherty LS, Kiely JL, Deegan PC, Nolan G, McCabe S, Green AJ, et al. Late-onset central hypoventilation syndrome: A family genetic study. *Eur Respir J*. 2007;29:312-6.
20. Antic NA, Malow BA, Lange N, McEvoy RD, Olson AL, Turkington P, et al. PHOX2B mutation confirmed congenital central hypoventilation syndrome: Presentation in adulthood. *Am J Respir Crit Care Med*. 2006;174:923-7.
21. Katz ES, McGrath S, Marcus CL. Late-onset central hypoventilation with hypothalamic dysfunction: A distinct clinical syndrome. *Pediatr Pulmonol*. 2000;29:62-8.
22. Patwari PP, Wolfe LF. Rapid-onset obesity with hypothalamic dysfunction, hypoventilation, and autonomic dysregulation: Review and update. *Curr Opin Pediatr*. 2014;26:487-92.
23. Beckerman RC. Home positive pressure ventilation in congenital central hypoventilation syndrome: More than twenty years of experience. *Pediatr Pulmonol*. 1997;23:154-5.
24. Trang H, Dehan M, Beaufile F, Zaccaria I, Amiel J, Gaultier C. The French congenital central hypoventilation syndrome registry: General data, phenotype, and genotype. *Chest*. 2005;127:72-9.
25. Trang H, Brunet JF, Rohrer H, Gallego J, Amiel J, Bachetti T, et al., European Central Hypoventilation Syndrome Consortium. Proceedings of the fourth international conference on central hypoventilation. *Orphanet J Rare Dis*. 2014;9:194, <http://dx.doi.org/10.1186/s13023-014-0194-5>
26. López-Herce Cid J, Moreno de Guerra Girón M, Sánchez Sánchez C, Carrillo Álvarez A. Ventilación mecánica no invasiva en la hipoventilación alveolar central congénita. *An Pediatr (Barc)*. 2000;52:198-9.
27. Diep B, Wang A, Kun S, McComb JG, Shaul DB, Shin CE, et al. Diaphragm pacing without tracheostomy in congenital central hypoventilation syndrome patients. *Respiration*. 2015;89:534-8.
28. Zelko FA, Nelson MN, Leurgans SE, Berry-Kravis EM, Weese-Mayer DE. Congenital central hypoventilation syndrome: Neurocognitive functioning in school age children. *Pediatr Pulmonol*. 2010;45:92-8.
29. Charnay AJ, Antisdel-Lomaglio JE, Zelko FA, Rand CM, Le M, Gordon SC, et al. Congenital central hypoventilation syndrome: Neurocognition already reduced in preschool-age children. *Chest*. 2016;149:809-15.
30. Harper RM, Kumar R, Macey PM, Harper RK, Ogren JA. Impaired neural structure and function contributing to autonomic symptoms in congenital central hypoventilation syndrome. *Front Neurosci*. 2015;9:415, <http://dx.doi.org/10.3389/fnins.2015.00415>
31. Farina MI, Scarani R, Po C, Agosto C, Ottonello G, Benini F. Congenital central hypoventilation syndrome and hypoglycaemia. *Acta Paediatr*. 2012;101:e92-6, <http://dx.doi.org/10.1111/j.1651-2227.2011.02533.x>
32. Costa Orvay JA, Pons Odena M, Jordán García I, Caritg Bosch J, Cambra Lasaoa FJ, Palomeque Rico A. Ventilación no invasiva en neonatos con síndrome de Ondine: ¿una indicación real? *An Pediatr (Barc)*. 2005;63:441-3.
33. Migliori C, Cavazza A, Motta M, Bottino R, Chirico G. Early use of nasal-BiPAP in two infants with congenital central hypoventilation syndrome. *Acta Paediatr*. 2003;92:823-6.
34. Villa MP, Pagani J, Ambrosio R, Ronchetti R, Bernkopf E. Midface hypoplasia after long-term nasal ventilation. *Am J Respir Crit Care Med*. 2002;166:1142-3.
35. Fauroux B, Lavis JF, Nicot F, Picard A, Boelle PY, Clément A, et al. Facial side effects during noninvasive positive pressure ventilation in children. *Intensive Care Med*. 2005;31:965-9.
36. Tibballs J, Henning RD. Noninvasive ventilatory strategies in the management of a newborn infant and three children with congenital central hypoventilation syndrome. *Pediatr Pulmonol*. 2003;36:544-8.
37. Hartmann H, Samuels MP, Noyes JP, Southall DP. Negative extrathoracic pressure ventilation in infants and young children with central hypoventilation syndrome. *Pediatr Pulmonol*. 1997;23:155-7.
38. Ali A, Flageole H. Diaphragmatic pacing for the treatment of congenital central alveolar hypoventilation syndrome. *J Pediatr Surg*. 2008;43:792-6.
39. Abdunnur SV, Kim DH. Phrenic nerve stimulation: Technology and clinical applications. *Prog Neurol Surg*. 2015;29:64-75.
40. Garara B, Wood A, Marcus HJ, Tsang K, Wilson MH, Khan M. Intramuscular diaphragmatic stimulation for patients with traumatic high cervical injuries and ventilator dependent respiratory failure: A systematic review of safety and effectiveness. *Injury*. 2016;47:539-44.